



## DIURNALU GLUMETIU SOCIALE-POLITICU-TOCU.

Fô'a actô'a va ești de trei ori pe luna, in 10.20.30-a dî pone la regulare; éra de a-ici incolo o data pe septemana, ca și pone acilea: Marti sér'a. — Prenumeratiu nile se primescu in tôte dîlele.

Pretulu pentru Ostrunguri'a: pre anu 6 fi. pre  $\frac{1}{2}$  de anu 3 fi. pre unu trîluniu 1 fi. 50 cr. éra pentru strainetate: pre anu 8 fi. pre  $\frac{1}{2}$  de anu 4 fi. pre unu trîluniu 2 fi. in v. a.

Tôte siodieniele și lanii de prenumera-tiune sunt de a se tramite la Redacti-nea diurnalului:  
Aradu, strat'a Teleki, nrulu 27.

Inserțiunile se primescu cu 7 cr. de linia, și 30 cr. taceș timbrale.  
Unu esemplariu costa 15 cr. și se pôte vapetâ in librari'a lui M. Klein jun d'in Aradu.

### Resbunarea eftina.

Majorulu Pamfilie Aramescu a trecut de siesedeci-sî-optu de ani, e de familia avuta, daruitu de la bunulu Ddiu cu insusiri frumôse, eliberatu de sub greutatea militiei, sî totusi e — holteiu. Cum sâ nu fia remasu holteiu, candu elu nu pôte suferi femeile?! Are antipathia nespusa facia de secsulu frumosu. Se dice, cã in timpurile mai bune, pe candu a fostu plinu de viétia, s'a amorisatu intr'o fêta de croitoriu, dér acést'a sî mai plina de viétia a lasatu pre Pamfilie 'naintea icônei sî a fugitu cu unu sodalu; — de atunci a-poi datéza ur'a nedumerita in anim'a lui Aramescu facia de femei, sî acést'a ura s'a stracoratu pone in diu'a de adi.

Retrasu de toiulu lumii sî-petrece Pamfilie dîlele betranetieloru. Manca sî bea de minune, mai citeșce din candu in candu câte o gazeta, sî privindu-se de multe ori in cautatória, obsérva cu bucuria, cã elu se ingrasia pe di ce merge totu mai tare. Cum surideea elu de cu dulce candu priviâ sî își apipiâ burt'a! Mai avea elu inca si o alta distractia: pre Leni cea buna si frumôsa, care lu-servesce de 15 ani pentru 80 fi. pe anu si o rochia la Pasci. Acést'a femeia cam de 35 de ani, e adeverata esceptiune 'naintea lui Ddiu, pe buze totu cu vorbe sfinte; dens'a inca se vede a fi abdisu de toiulu lumii.

Dér vremea se schimba si cu ea dimpreuna si natur'a ômeniloru. Leni puse ochii pe junele mesariu dê preste drumu, sî ochire adi. ochire reciproca mane, sî éta cã se iubescu infocatu. Leni incepe a se ingrigi mai tare de amantulu seu mesariu, decâtu de betranulu Pamfilie. Pone ce sormanulu Pamfilie citeșce foile, se mai jóca in domino in casin'a soldatiloru: pone atunci Leni cea buna si blanda se tractéza de minune cu frumosulu ei amantu, éra acestui'a li cresce

anim'a de bucuria, cã-i merge pré bine pe cont'a majorulu. Asiâ se ospetéza amoresii di pe di de la 8 ôre sér'a pone dupa 10 ôre, candu a-poi sosesse bietulu Pamfilie, carui'a i-a facutu Leni urechi.

Intr'o di obsérva Pamfilie, cã cu Leni a lui nu e bine. E scôsa din fire, cã-ci mancãrile sunt totu-de-un'a pré sarate, vinulu pré slabu, éra tutunulu lui de pipa trece ca din pusca. „Trebue sâ fia ceva in lucru!“ esclamá Pamfilie pentru sine. „Bine, bine, Leni, grigi, sâ nu cadî in cursa!“

Éra se mangaiâ a-poi cu sfintieni'a Lenei, si nu potea presupune ceva reu despre ea.

Vine sér'a, si Pamfilie se gâtesce de duca, éra Leni de acceptare. Abiâ inchide pört'a, candu mesariulu se si domnesce in bucataria. De asta data inse vine Pamfilie cu o ôra mai 'naintea-casa, cã-ci celu ce nu suferiâ femeile, nu fû in stare sâ siéda pe scaunu, fiindu cu gandulu totu la Leni.

Candu intra Pamfilie in bucataria i se implura ochii de fupulu de tutunu.

„Cine a fumatu a-ici, Leni draga?“ intréba Pamfilie.

„Eu, stapane, cã-ci am nespuse dureri de masele,“ response Leni, tienendu-se cu palm'a de obrazu.

In unu dulapu, unde se scaldâ Pamfilie curgendu ap'a din unu ciuberu, carele éra astediatu d'a-supra scaldei, — a-colo stâ ascunsu mesariulu amoresu. Abiâ resuflâ de frica . . . .

Leni cea blanda ascunsa pre bietulu mesariu in scaldâ fiindu sigura, cã Pamfilie nu are cu scald'a nimic'a. de ôre ce e timpu de tòmna.

Pamfilie audîse ceva toiu in scaldâ, dér facendu-se orbu, surdu, se duse in odai'a sa mâhnitu pone in adânculu animei.

Trecura câte-va zile. Pamfilie nu esise a-fara fiindu cam bolnavitosu; dér astadi se decise a merge la casina, cà-ci de multu n'a cetitu diurnalele. Leni erá voiosa.

Mai 'nainte de a plecă chiamà Pamfilie pre servitoriulu casei, si, stoptindu-i ceva, se duse liniscitu.

Leni dà de scire amantului, cà portile sunt deschise. Mesariulu sosese la més'a incarcata cu mân-càri si beuturi bune; se ospetèza pe 'ntrecute, si aprinde cibuculu si incepe la povesti cu Leni. D'o-data se aude sgomotu. Pamfilie tusiesce de trei ori, era Leni sare de la mésa si ascunde pre amantulu seu in dulapulu pentru scalda, loculu de scapare.

Usi'a se deschide, si éta cà intra Pamfilie cu trei amici ai sei, pre cari i-a invitatu la sine.

„Te mai doru maselele?“

„Ah! moru de dorere; potu fumá pone manedli, si totusi nu-mi va trece.“ — respunse Leni.

Era Pamfilie inchide dulapulu, бага chià'i a in busunariu. Leni incepù sà tremure. Pamfilie iuse cu o flegma rara trage de sfór'a caldei, si ap'a rece ca ghiaci'a curge in torente, — credea omulu, cà esundèza vr'o apa. Din laintrulu dulapului se audu tìpete, si mesariulu incepù fore voia sà jóce alari-pulu tiganescu. Leni lesnéza.

Pamfilie deschide dulapulu, era bietulu Eldorado ese udatu ca paparug'a, si o iá la sanetos'a, afurisindu pre Leni cea blanda.

Pamfilie, carele nu póte suferi neci o femeia, si-a resbunatu estinu pentru Leni, carea inca a fostu femeia.

(L)

## Sciri d'ele-grabnice.

— Prin bunavointi'a drotariului natiei: Marculetiu cu pèrulu cretiu. —

**Sighisiór'a.** „Asociatiunea Transilvana“ adunata in micu numeru de membrii, si in mare numeru de barbati divortiatii. Recéla mare. Cei ce voru a se recorí pone la friguri chiaru dinaintea caniculei, ce domnesce pe alte locuri cu altu temperamentu de ómeni, — grabésca a-iei. Romanii dinaintea ospitalitatii sasiloru si-au cautatu asilu in ospetării. Duoi la numeru s'au mai ingremiatu de nooi membrii din intregulu giuru. Progresulu e constatu déra pone la evidentia matematica. Sér'a banchetu si balu. „Sà traiésca.“ numerate si trase pe tactu ca pe sfóra. Logodne nu s'au intemplatu neci un'a macar. Dupa banchetu, ómenii, sàtui de mancàri si de beuturi spirituóse, càutara in làturi unu locu de cinste, si aflara mormentulu lui Petófi. Si astfelu terminara lucrarea cu unu impositu actu de inaltu patriotismu! . . . .

**Iasi.** De candu cu cestiunea emancipàrei jidoviloru, multi romani s'au jidovitu si pucini jidovi s'au romanisatu.

**Seraiev'a.** In ónorea aniversàrei ocupatiunei austro-unguresci, bosniecii facura a-iei o strasinica iluminatia. Neci mai multu, neci mai pucinu, ei au aprinsu orasiulu intregu!

**Bundás-Pista.** Váradi si contele Zichy dupa ce nu li se oferi neci unu pasportu magiaru, fusera norocosí a primí pasporturi nemtiesci, taman din Beciu, ca sà póta peregriná pe pamentu ungurescu in pace. Opini'a publica caletoria buna li poffesce.

**Capruti'a.** S'a aflatu in pamentu o mare suma de bani de argintu de pe tempulu imperatului romanu Aurelianu. Dreptu respunsu la insultàrile: „Ce cautu veneticii romani in asta tièra magiara?“

## Din catedra.

a) *Din vièti'a socialà.*

*Invetiatoriulu:* Care e maistrulu celu mai curatu?

*Scolariulu:* Totulu cu sticlele.

*Invetiatoriulu:* Cum dice asiá ce-va, dobitocule?!

*Scolariulu:* D'a-poi sticla e lucrulu celu mai curatu, si-a-poi dta mi-ai dísu, cà „precum e lucrulu asiá e si maistrulu.“

b) *Din Asica.*

*Profesorele:* Spuni-mi domnule X. ce este sarutare a?

*Stud. X:* O realitate, de care am primitu ieri dela dsiór'a Rea.

*Profesorulu:* Dta esci pré nemodestu, domnule. Poti siedè! — Spunemi dta. dnule Y., ce este sarutarea?

*Stud. Y:* Sarutarea . . . e . . . o rea . . . nu, o — idealitate, la care nici de càtu nu potu ajunge in realitate (la coconiti'a Id'a).

*Profesorele:* Eh! mie mi trebuie o explicare mai naturala. Spune dta, dle Z.

*Stud. Z:* Sarutarea e acea operatiune, care sémena cu acea fapta candu . . . candu . . . vac'a-si trage pitiorulu cel'a de 'napoi din — mocirla. Sc . . .

## Tand'a si Mand'a.



T. No, frate, acusi se ducu invetiatorii nostri a casa, sdroboti si amariti de studi-atulu celu multu.

M. Ce au mai studiatu?

T. D'apoi limb'a magiara. Acuma sciui si sum convinsu, cà vorbescu unguresce. Ce cugeti! atát'a s'a sdrobotu bietulu Nevoianu, incátu abiá resufla de prelegerile grele.

M. Vorba sà fia! Tóta sciinti'a invetiatoriloru veniti la Aradu pentru invetiarea limbei magiare se reduce la: *cas'a domnului.* (Az úr háza.)

## De pe la cas'a satului.

„*Explicarea practica.*“ si „*A si B.*“ Sunt glame, bune, dér vechi si a arute dejà in foile straine. E trebuintia numai de originale, si de cele intempte. „. . . *ésca . . . ésca.*“ e o verificatiune neocompletata, incátu ii lipsese vr'o idea fundamentale. Technic'a o are, si limb'a-i e usióra. Probéza a-supra temeloru sociali; cà-ci pentru verificatiuni politice se recere o rutina mai inalta.

Proprietariu, editoriu si redactoru respundietoriu Mircea V. Stanescu.

Cu tipariula lui Stefaan Gyulai in Aradu.

Luc. Dm. Franciscu Hopsu Longina avocat